

ARS ALBA RESTAURÁTOR BT, Szentendre, Alkotmány u 14.,

tel/fax:26-315-456 [www.arsalba.hu](http://www.arsalba.hu)

### Szakmai beszámoló fotódokumentációval

*Készült a Magyar Ferences Könyvtár (Budapest, Margit körút 23.) felkérésére pályázati célból.*

#### Marcus Marulus (Marko Marulic): De institutione bene vivendi. Venezia, 1506.

324 fólió, mérete: 110 x 157 x 50 mm, jelzete: Ant. 757.

#### 1.Állapotfelmérés

A korai antikva kötet **másodlagos kötésben** van: a szabadon lévő gerincen láthatóak a korábbi fűzés nyomai. Ez a kötés egyszerű védőborítás egymásra **kasírozott pergamen és papír kéziratokból**, feltehetően a 16. sz-ból.

**A tábláknak** csak fejnél van kantnija. A ragasztott táblákra 3 darabból összeillesztett **pergamen kódexlapból készült** borítás készült. A pergamen a táblák külső oldaláról szinte teljes felületben lekopott ill. elveszett. A beütésekből látszik, hogy pirossal és késsel iniciált. Tintája több helyen megfolyt, olvashatatlan. Sok szennyeződés, ragasztó-maradvány van rajta.

A gerinckasírozás is kódexlapból készült.

A táblák ragasztóját megtámadták **a rovarok**, több helyen járatokat fúrva a papírba.

Arcnál két **bőr kötőszalagja** is volt, ezek elvesztek, csak az első tábla belső oldalán maradt meg az egyik vége.

**Az előzékek** is sűrűn beírtak. Tulajdonképpen nem is előzékek, mert nincsenek kapcsolatban a könyvtesttel, csak a tábla belső tükrére voltak/vannak ragasztva. Részben leváltak, külön töredékként vannak a könyvbe csúsztatva.

**Fűzése** 2 db sodort dupla bőrszíjra történt. A szíjvégek „Y” alakban vannak a táblákba rögzítve. Hátul a felső elveszett. A könyv közepénél mindkét borda törött, a könyvtest kettévált.

A **könyvtestből** néhány lap hiányzik. A papír gyenge, sárgult, enyvezőanyaga kiázott. Penész-, tinta-, és vízfoltok vannak benne. Kémhatása 5 pH fölötti. A sarkok, lapszélek sok helyen hiányosak, mállanak.

## **2.Elvégzett munkák, beavatkozások, anyagok**

- Restaurálás előtti dokumentáció készítése. 1 óra
- A kötet teljes szétszedése, a könyvtest lapjaira bontása az eredeti fűzési technológia dokumentálásával. 4 óra
- Lapok száraztisztítása: ecsetelés, radírozás kénmentes radírpórral, latex szivaccsal. 6 óra
- Mosás kétszer meleg vízben, savtalanítás kalcium-hidroxidban(9 pH). 8 óra
- Szárítás, pufferképződés a papírban (párhuzamosan az előző folyamattal).
- A táblák szétáztatása, a töredékek mosása, savtalanítása (lásd fenn). 14 óra
- Hiányok kiegészítése száraz eljárásban japánpapírral (ragasztó: metilcellulóz), a még gyenge helyek utánenyvezése hidroxipropil-cellulózzal (oldószer: víz/alkohol). 22 óra
- Fűzés az eredeti nyomán, 2 új sodrott dupla bőrbordára, új kenderzsineggel. A gerinc enyvezése, kasírozása pergamennel (keményítő). 6 óra
- Új táblák készítése keményítővel kasírozott merített papírokból, bőrszíjak átfűzése. 4 óra
- Kötésrekonstrukció készítése, az eredeti táblákról készült fotók felhasználásával. Eredeti előzékek visszahelyezése. 14 óra
- Sav- és pormentes tárolóeszköz készítése a könyv és külön a töredékek számára. 2 óra
- Dokumentáció készítése. 2 óra

**Összesen 83 óra**

## **3.Fotódokumentáció a restaurálás előtti és utáni állapotról**

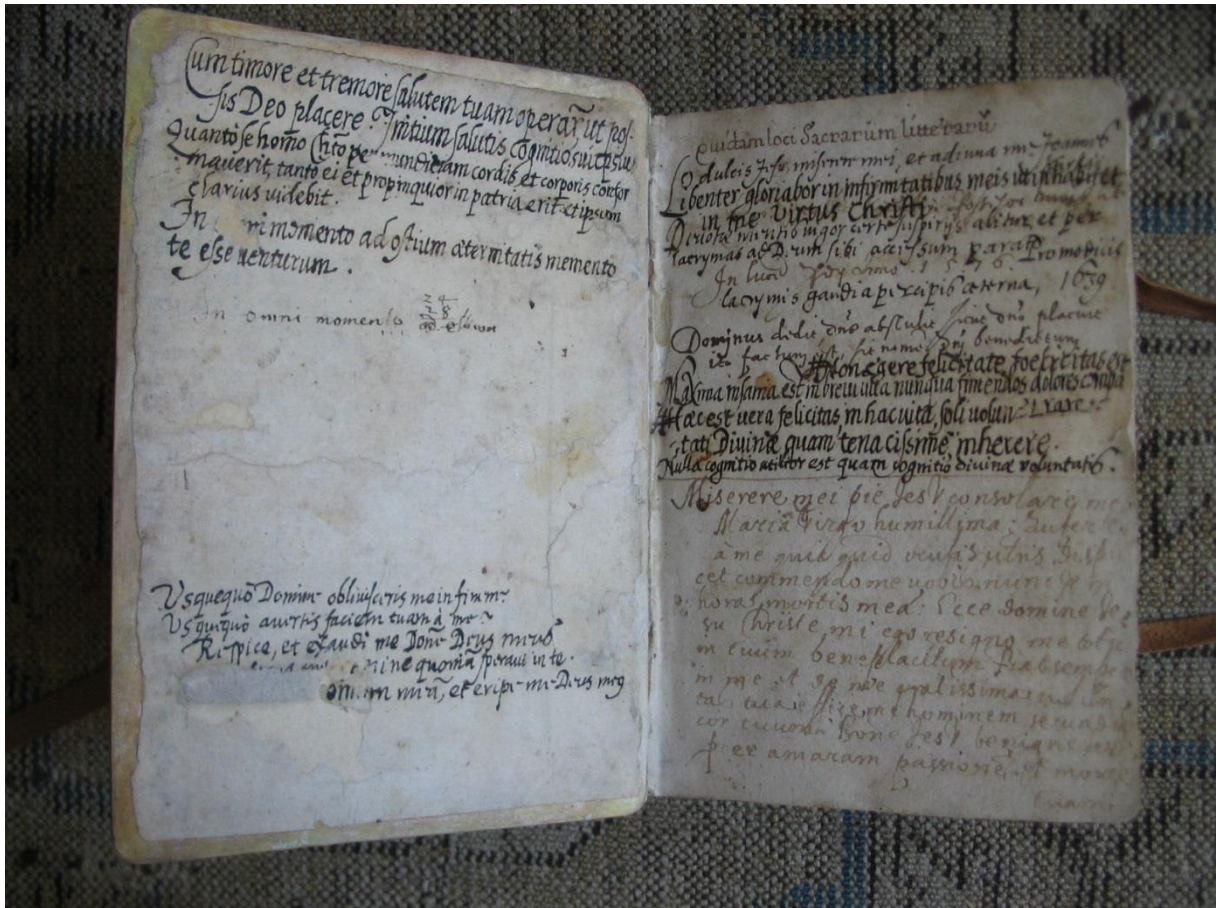
Hátsó tábla és gerinc





Pergamen töredékek és első előzék





Cum timore et tremore salutem tuam operari ut possis Deo placere. Initium salutis cognitio sui ipsius. Quanto se homo cito per mendicantiam cordis et corporis confortauerit, tanto ei et propinquior in patria erit, et ipsum clarius uidebit.

In omni momento ad ostium aeternitatis memento te esse uenturum.

In omni momento <sup>24</sup><sub>22</sub> <sup>8</sup><sub>10</sub> <sup>16</sup><sub>18</sub>

Usquequo Domine obliuiscaris me in finibus?

Usquequo auribus faciem tuam a me?

Respice, et exaudi me Domine. Deus meus

domine quonia speraui in te.  
domine in misericordia, et eripere me. Deus meus

Hátsó előzők





In mentibus puris et bona uoluntatis habito  
Deus. Non egere felicitate felicitas  
Christianorum est.

si malignari aut emulari cum alijs  
nuntiabit quonia tunc qua forum  
societas arguitur.

Quid est fides non operans ex dilectione  
nisi cadaver carnis.

Summa dicitur in hoc anno 1536.

**J**oannes kar  
Armo domi  
1539.

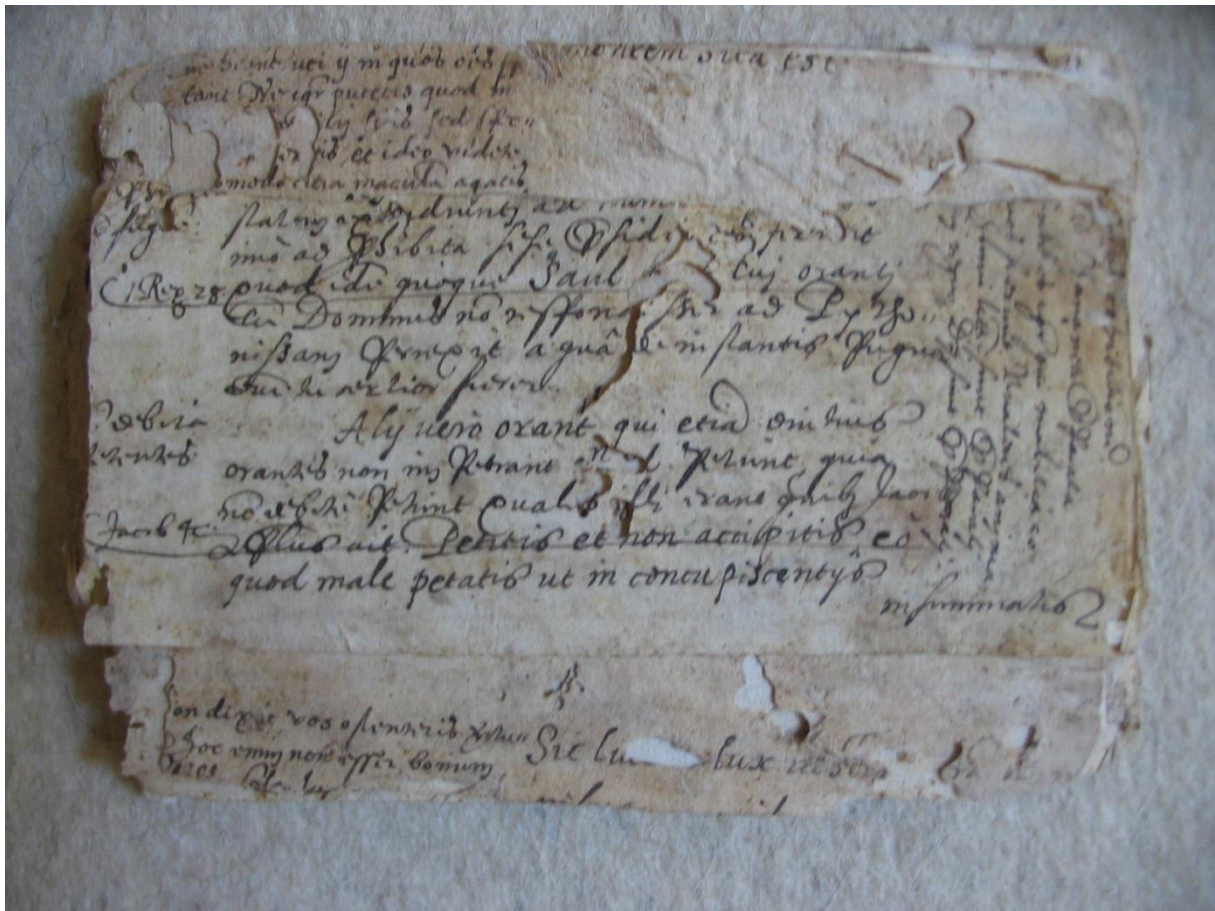
Pura leuitas clausuras omni legibus

Seruite domino in timore Philbanus Suram  
et exultate ei cum tremore

Commodum  
non nos oportet in  
humilitate sicut illi  
cupimus conseruare  
in gloria.

Quid de his que scienda sunt insipient qui scientem  
rem omnia uident

Táblából előkerült kéziratok



Szentendre, 2013. augusztus 28.

Fehrentheil H. H.

Fehrentheil Henriette

A Magyar Restaurátorok Egyesületének tagja

**ARS ALBA Bt.**  
2000 SZENTENDRE  
ALKOTMÁNY U. 14.  
T: 26/315-456

